

EN | Description of parts

- Lint remover main body
- Power button
- Protection cap
- Cleaning brush
- Lint container
- Blades
- Blade cover
- Charging indicator light
- Type-C charging port
- Type-C charging cable

ES | Descripción de las piezas

- Cuerpo principal del quitapelusas
- Botón de encendido
- Tapa protectora
- Cepillo de limpieza
- Depósito de pelusas
- Cuchillas
- Cubierta de las cuchillas
- Indicador luminoso de carga
- Puerto de carga tipo C
- Cable de carga tipo C

FR | Description des pièces

- Corps principal du rasoir anti-bouloches
- Bouton d'alimentation
- Capuchon de protection
- Brosse de nettoyage
- Réceptacle à bouloches
- Lames
- Grille
- Voyant d'état de charge
- Port de charge Type-C
- Câble de charge Type-C

NL | Beschrijving van onderdelen

- Hoofdbehizing van pluisverwijderaar
- Aan-uitknop
- Beschermddop
- Schoonmaakborsteltje
- Pluiszak
- Messen
- Mesafdekking
- Lampje voor opladen
- Type-C-oplaadpoort
- Type-C-oplaadkabel

DE | Beschreibung der Teile

- Hauptgehäuse
- Fusselentferner
- Ein-/Aus-Taste
- Schutzkappe
- Reinigungsbürste
- Fusselbehälter
- Klingen
- Messerabdeckung
- Ladeanzeige
- USB-C-Ladeanschluss
- USB-C-Ladekabel

PL | Opis części

- Korpus goliarki do ubrań
- Przycisk zaslania
- Nakładka ochronna
- Szczotka do czyszczenia
- Reinjmnik na kłaczki
- Ostrza
- Oslona ostrzy
- Wskaźnik ładowania
- Port ładowania typu C
- Kabel do ładowania typu C

- Assurez-vous toujours que l'appareil a complètement refroidi après utilisation avant toute intervention de nettoyage ou d'entretien, ou avant de le ranger.

- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Il ne doit pas être utilisé à des fins commerciales.

SÉCURITÉ LIÉE À LA BATTERIE

- Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.
- En cas de fuite de la batterie ou des piles, ne laissez pas le liquide entrer en contact avec la peau ou les yeux. En cas de contact, rincez abondamment la zone touchée avec de l'eau et consultez un médecin.
- N'utilisez pas de piles ou de batterie qui ne sont pas conçues pour être utilisées avec le produit.
- Les piles et batteries rechargeables doivent être rechargées avant utilisation. Après de longues périodes de stockage, il peut être nécessaire de charger et de décharger les piles ou les batteries plusieurs fois pour obtenir des performances maximales.
- Tenez les batteries hors de portée des enfants.
- Ne jetez pas les piles/batteries au feu.
- N'essayez pas de démonter, d'ouvrir ou de décliqeter les piles ou batteries rechargeables.
- N'exposez pas les piles ou batteries à une source de chaleur ou au feu.
- Veillez à ne pas écraser, percer, démonter ou endommager les piles/batteries.
- N'entrezposez pas le produit à une température supérieure à 60 °C.
- Évitez de stocker le produit à la lumière directe du soleil.
- Ne soumettez pas les piles/batteries à des chocs mécaniques.
- Ne jetez pas les piles/batteries usagées avec les ordures ménagères.
- Une fois les piles/batteries usagées, apportez-les à la déchèterie la plus proche. Pour plus d'informations, veuillez contacter les administrations locales.
- Ce produit est équipé de deux batteries rechargeables Ni-MH de 1,2 V 600 mAh (non amovibles).

Entretien et maintenance

Évitez toujours le rasoir anti-bouloches et débranchez-le de l'alimentation secteur avant de procéder à toute opération de nettoyage ou d'entretien.

ÉTAPE 1 : essayez le rasoir anti-bouloches avec un chiffon doux et humide, puis séchez-le soigneusement. N'utilisez pas le rasoir anti-bouloches dans l'eau ni dans tout autre liquide.

ÉTAPE 2 : vérifiez que les lames ne contiennent pas de débris (par exemple, des cheveux), car cela pourrait affecter les performances du rasoir anti-bouloches.

REMARQUE : le réceptacle à bouloches doit être vidé et nettoyé après chaque utilisation.

Chargement du rasoir anti-bouloches

Avant la première utilisation, le rasoir anti-bouloches doit être chargé pendant environ 3 à 4 heures. Les temps de chargement ultérieurs dureront au maximum 8 heures, selon l'utilisation.

ÉTAPE 1 : branchez l'embout Type-C du câble de charge Type-C (fourni) dans le port de charge Type-C sur le rasoir anti-bouloches.

ÉTAPE 2 : branchez l'extrémité USB du câble de charge Type-C sur un port de chargement USB compatible : le voyant d'état de charge clignote pour indiquer que la batterie est en cours de chargement. Une fois la batterie complètement chargée, le voyant d'état de chargement cesse de clignoter et reste allumé.

REMARQUE : pendant le chargement, le rasoir anti-bouloches peut chauffer.

ATTENTION : faites preuve de prudence lorsque vous chargez le rasoir anti-bouloches ; il doit être placé à la verticale sur une surface sèche et stable, à l'écart d'autres appareils.

AVERTISSEMENT : ne laissez pas le rasoir anti-bouloches sans surveillance pendant le chargement. Si la batterie est déchargée, le voyant d'état de chargement clignote lorsque vous essayez d'allumer le rasoir anti-bouloches. Il est

EN | Please retain instructions for future reference.

SAFETY INSTRUCTIONS

- When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed.
- Children aged from 8 years and people with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge can use this appliance, only if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance is not a toy.
- Unless they are older than 8 and supervised, children should not perform cleaning or user maintenance.
- If the power supply cord, plug or any part of the appliance is malfunctioning or if it has been dropped or damaged, cease using the product immediately to avoid potential injury.
- This appliance contains no user serviceable parts, only a qualified electrician should carry out repairs. Improper repairs may place the user at risk of harm.
- Keep the appliance and Type-C charging cable out of the reach of children.
- Do not fit or use any parts/accessories other than the parts supplied with this appliance, as this may cause damage.
- Do not immerse the appliance in water or any other liquid.
- Do not operate the appliance with wet hands.
- This appliance is for use on fabrics only; it should not be used on skin.
- Do not use the appliance for anything other than its intended use.
- Do not store the appliance in direct sunlight or in high humidity conditions.
- Do not leave the appliance unattended whilst connected to the mains power supply.
- Do not touch any moving parts on this appliance during use as this could cause injury.
- Always unplug the appliance with the power button and before any cleaning or maintenance.
- Always ensure that the appliance has cooled fully after use, before performing any cleaning maintenance or storage.
- This appliance is intended for domestic use only. It should not be used for commercial purposes.

ES | Descripción de las piezas

- Corpo principal do removedor de coitão
- Botão de alimentação
- Tampa de proteção
- Escova de limpeza
- Recipiente para coitão
- Lâminas
- Cobertura das lâminas
- Luz indicadora de carregamento
- Porta de carregamento tipo C
- Cabo de carregamento tipo C

FR | Description des composants

- Unité principale del levapelucchi
- Pulsante di accensione
- Cappuccio di protezione
- Spazzola per la pulizia
- Contentore pelucchi
- Lame
- Coperchio lama
- Spia di ricarica
- Porta di ricarica Type-C
- Cavo di ricarica Type-C

IT | Descrizione dei componenti

- Unità principale del levapelucchi
- Pulsante di accensione
- Cappuccio di protezione
- Spazzola per la pulizia
- Contentore pelucchi
- Lame
- Coperchio lama
- Spia di ricarica
- Porta di ricarica Type-C
- Cavo di ricarica Type-C

- Assurez-vous toujours que l'appareil a complètement refroidi après utilisation avant toute intervention de nettoyage ou d'entretien, ou avant de le ranger.

- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Il ne doit pas être utilisé à des fins commerciales.

- Les bornes d'alimentation ne doivent pas être court-circuitées.
- En cas de fuite de la batterie ou des piles, ne laissez pas le liquide entrer en contact avec la peau ou les yeux. En cas de contact, rincez abondamment la zone touchée avec de l'eau et consultez un médecin.
- N'utilisez pas de piles ou de batterie qui ne sont pas conçues pour être utilisées avec le produit.
- Les piles et batteries rechargeables doivent être rechargées avant utilisation. Après de longues périodes de stockage, il peut être nécessaire de charger et de décharger les piles ou les batteries plusieurs fois pour obtenir des performances maximales.
- Tenez les batteries hors de portée des enfants.
- Ne jetez pas les piles/batteries au feu.
- N'essayez pas de démonter, d'ouvrir ou de shred secondary cells or batteries.
- Do not expose cells or batteries to heat or fire.
- Do not crush, puncture, dismantle or otherwise damage batteries.
- Do not store above 60 °C.

RECOMMANDÉ : chargez légèrement le rasoir anti-bouloches avant de le ranger. Cela permet de prolonger la durée de vie de la batterie.

REMARQUE : le rasoir anti-bouloches s'éteint automatiquement lorsque la grille est déviscée.

AVERTISSEMENT : pour éviter d'endommager les tissus, utilisez toujours le rasoir anti-bouloches sur une surface plane. N'utilisez pas le rasoir anti-bouloches sur les boucles, les broderies, les fermetures éclair, les fils ou les points de couture. N'exercez pas de pression pendant l'utilisation pour éviter d'endommager le tissu.

Utilisation du rasoir anti-bouloches

ÉTAPE 1 : retirez le capuchon de protection. Placez le vêtement à traiter sur une surface plane et propre. Lissez le vêtement pour réduire les plis.

ÉTAPE 2 : allumez le rasoir anti-bouloches en appuyant sur le bouton d'alimentation.

ÉTAPE 3 : guidez le rasoir anti-bouloches sur le vêtement en effectuant des mouvements circulaires, légers et répétés sur la surface du tissu.

ÉTAPE 4 : éteignez le rasoir anti-bouloches en appuyant sur le bouton d'alimentation et remettez le capuchon de protection en place.

REMARQUE : le rasoir anti-bouloches s'éteint automatiquement lorsque la grille est déviscée.

AVERTISSEMENT : pour éviter d'endommager les tissus, utilisez toujours le rasoir anti-bouloches sur une surface plane. N'utilisez pas le rasoir anti-bouloches sur les boucles, les broderies, les fermetures éclair, les fils ou les points de couture. N'exercez pas de pression pendant l'utilisation pour éviter d'endommager le tissu.

Nettoyage du rasoir anti-bouloches

ÉTAPE 1 : enlevez le capuchon de protection. Tournez le réceptacle à bouloches dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et retirez-le du corps principal de l'appareil. Videz les peluches du réceptacle dans une poubelle après chaque utilisation.

ÉTAPE 2 : retirez la grille en la dévissant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

ÉTAPE 3 : retirez délicatement les lames ; utilisez la brosse de nettoyage pour enlever les restes de bouloches.

ÉTAPE 4 : nettoyez les lames en place en les pousant sur le corps principal du rasoir anti-bouloches jusqu'à ce qu'elles soient bien fixes. Remplacez la grille en la faisant tourner dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'elle soit bien fixée.

ÉTAPE 5 : fixez le réceptacle à bouloches en le revisant sur le corps principal dans le sens des aiguilles d'une montre.

ÉTAPE 6 : remettez le capuchon de protection en place.

AVERTISSEMENT : les lames sont fragiles et tranchantes, faites attention lors du nettoyage. Gardez les doigts et les mains éloignés des lames pendant le nettoyage et l'entretien.

Stockage

Vérifiez que le rasoir anti-bouloches est froid, propre et sec avant de le ranger dans un endroit frais et sec.

Dépannage

Problème	Cause	Solution
Le rasoir anti-bouloches ne s'allume pas.	Le rasoir anti-bouloches est complètement déchargé.	Chargez le rasoir anti-bouloches en suivant les instructions de la section intitulée « Chargement du rasoir anti-bouloches ».
	Le réceptacle à bouloches ou la grille n'est pas correctement fixé au corps principal du rasoir anti-bouloches.	Réattachez le réceptacle à bouloches ou la grille au corps principal de l'appareil en le faisant tourner dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il soit bien fixé.
Le rasoir anti-bouloches n'enlève pas les bouloches du tissu.	Des bouloches sont enroulées autour des lames.	Nettoyez les lames en suivant les instructions de la section intitulée « Nettoyage du rasoir anti-bouloches ».

Spécifications

Code produit : BEL01034

Batterie : 2 batteries rechargeables Ni-MH de 1,2 V 600 mAh (non amovibles)
Tension de fonctionnement : 3 V
Chargement de charge : 5 V
Type C

ATTENTION : faites preuve de prudence lorsque vous chargez le rasoir anti-bouloches ; il doit être placé à la verticale sur une surface sèche et stable, à l'écart d'autres appareils.

AVERTISSEMENT : ne laissez pas le rasoir anti-bouloches sans surveillance pendant le chargement. Si la batterie est déchargée, le voyant d'état de chargement clignote lorsque vous essayez d'allumer le rasoir anti-bouloches. Il est

- Avoid storage in direct sunlight.
- Do not subject batteries to mechanical shock.
- Do not dispose of exhausted batteries in household waste.
- Once the batteries have been exhausted, dispose of the unit at a local recycling station. Contact the local government offices for further details.
- This product is fitted with 2 x 1.2 V 600 mAh Ni-MH rechargeable batteries (non-removable).

Care and maintenance

Always switch off and unplug the lint remover from the mains power supply before attempting any cleaning or maintenance.

STEP 1 : Wipe the lint remover with a soft, damp cloth and dry thoroughly.

Do not immerse the lint remover in water or any other liquid.

STEP 2 : Check that the blades are free from debris (e.g. hair), as this could affect the performance of the lint remover.

NOTE : The lint container should be emptied and cleaned after each use.

Charging the lint remover

Before first use, the lint remover must be charged for approx. 3–4 hours. Subsequent charging times will take max. 8 hours, dependent upon use.

STEP 1 : Connect the Type-C end of the Type-C charging cable (included) into the Type-C charging port on the lint remover.

STEP 2 : Plug the USB end of the Type-C charging cable into a compatible USB charging port; the charging indicator light will flash to indicate that the battery is charging. Once the battery is fully charged, the charging indicator light will stop flashing and remain illuminated.

NOTE : Whilst charging, the lint remover may become warm.

CAUTION : Exercise caution when charging the lint remover; it must be stood upright on a dry, stable surface, away from other appliances.

WARNING : Do not leave the lint remover unattended whilst it is charging. If the battery is exhausted, the charging indicator light will flash when attempting to turn on the lint remover. It is recommended to charge the lint remover slightly before storage. This will help to prolong the life of the battery.

Using the lint remover

STEP 1 : Remove the protection cap and place the garment to be treated onto a flat, even and clean surface. Straighten the garment to minimise creases.

STEP 2 : Switch the lint remover by pressing the power button.

STEP 3 : Guide the lint remover over the garment using repeated, light, circular movements across the surface of the fabric.

STEP 4 : Switch off the lint remover by pressing the power button and replace the protection cap.

NOTE : The lint remover will switch off automatically when the blade cover is unscrewed.

WARNING : To avoid damage to fabrics always use the lint remover on a flat surface. Do not use the lint remover on buttons, embroidery, zips, loose threads or stitches. Do not apply pressure during use to avoid damaging fabric.

Cleaning the lint remover

STEP 1 : Remove the protection cap. Turn the lint container in an anticlockwise direction and pull away from the lint remover main body. Empty any lint from the container into a bin each each use.

STEP 2 : Remove the blade cover by unscrewing it in an anticlockwise direction.

STEP 3 : Carefully remove the blades; use the cleaning brush to scrape off fluff and lint remnants.

STEP 4 : Reattach the blades by pushing back onto the lint remover main body until secure. Replace the blade cover by rotating in a clockwise direction until secure.

STEP 5 : Attach the lint container by screwing back onto the main unit in a clockwise direction.

STEP 6 : Replace the protection cap.

WARNING : The blades are delicate and sharp, exercise care during cleaning. Keep fingers and hands away from the blades during cleaning and maintenance.

AVERTISSEMENT : les lames sont fragiles et tranchantes, faites attention lors du nettoyage. Gardez les doigts et les mains éloignés des lames pendant le nettoyage et l'entretien.

NL | Bewaar de instructies voor toekomstig gebruik.

VEILIGHEIDSISTRUCTIES

- Bij het gebruik van elektrische apparaten moeten altijd de standaard veiligheidsmaatregelen worden opgevolgd.
- Kinderen vanaf 8 jaar en mensen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of met een gebrek aan kennis en ervaring mogen dit apparaat alleen onder toezicht gebruiken of nadat ze instructie hebben ontvangen over het veilige gebruik van het apparaat en als ze de gevaren van het gebruik begrijpen.
- Houd toezicht op kinderen om te voorkomen dat ze met het apparaat gaan spelen.
- Dit apparaat is geen speelgoed.
- Kinderen mogen geen reinigings- of onderhoudstaken uitvoeren, tenzij ze ouder dan 8 jaar zijn en onder toezicht staan.
- Als het netsnoer, de stekker of een onderdeel van het apparaat defect, gevallen of beschadigd is, stop dan onmiddellijk met het gebruik van het product om mogelijk letsel te voorkomen.
- Dit apparaat bevat geen onderdelen die door de gebruiker kunnen worden onderhouden. Alleen een gekwalificeerde electricien kan reparaties uitvoeren. Bij juiste reparaties kan de gebruiker letsel oplopen.
- Houd het product en de Type-C-oplaadkabel buiten het bereik van kinderen.

- Gebruik geen andere onderdelen/accessoires dan die bij dit apparaat zijn geleverd, omdat u anders schade kunt veroorzaken.
- Dompel het apparaat niet onder in water of een andere vloeistof.
- Gebruik het apparaat niet met natte handen.
- Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor gebruik op stof; het mag niet op de huid worden gebruikt.
- Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden dan waarvoor het is bedoeld.
- Berg het apparaat niet op in direct zonlicht of in een vochtige omgeving.
- Laat het apparaat niet onbeheerd achter terwijl het is aangesloten op het stopcontact.
- Raak de draaiende delen van dit apparaat niet aan tijdens het gebruik. Dit kan verwondingen veroorzaken.
- Haal altijd de stekker uit het stopcontact na gebruik en voordat u het apparaat gaat schoonmaken of onderhouden.
- Zorg altijd dat het apparaat na gebruik volledig is afgekoeld voordat u het gaat schoonmaken of onderhouden.
- Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor huishoudelijk gebruik. Het mag niet worden gebruikt voor commerciële doeleinden.

VEILIG OMGAAAN MET DE ACCU'S

- Zorg dat er geen kortsluiting met de stroomputten kan optreden.
- Als een accu of celbatterij begint te lekken, zorg er dan voor dat de vloeistof niet in contact komt met de huid of ogen. Als dat wel gebeurt, dient u het desbetreffende gebied met veel water te spoelen en een arts te raadplegen.
- Gebruik geen celbatterij of accu die niet is ontworpen voor gebruik met het product.
- Secundaire celbatterijen en accu's moeten voor gebruik worden opgeladen. Als de celbatterijen of accu's langdurig niet zijn gebruikt, kan het nodig zijn deze meerdere keren op te laden en te ontladen voordat ze weer optimaal presteren.
- Houd accu's buiten het bereik van kinderen.

Storage

Check that the lint remover is cool, clean and dry before storing in a cool, dry place.

Symptom	Cause	Solution
The lint remover will not turn on.	The lint remover has run out of charge.	Charge the lint remover following the instructions in the section entitled Charging the lint remover .
	The lint container or blade cover is not secured correctly to the lint remover main body.	Reattach the lint container or blade cover to the lint remover main body by rotating in a clockwise direction until secure.
The lint remover is not removing lint from fabric.	Lint is wrapped around the blades.	Clean the blades following the instructions in the section entitled Cleaning the lint remover .

Specifications

Product code: BEL01034

Battery: 2 x 1.2 V 600 mAh Ni-MH rechargeable batteries (non-removable)

Working voltage: 3 V
Charging voltage: 5 V

FR | Veuillez conserver ces instructions pour référence ultérieure.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Lors de l'utilisation d'appareils électriques, les consignes élémentaires de sécurité doivent toujours être respectées.
- Les enfants âgés de 8 ans et plus, et les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou dont l'expérience et les connaissances sont insuffisantes peuvent utiliser cet appareil uniquement s'ils sont sous surveillance ou s'ils ont reçu des instructions quant à l'utilisation sûre et s'ils comprennent les dangers potentiels.
- Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec l'appareil.
- Cet appareil n'est pas un jouet.
- Sauf s'ils sont âgés de plus de 8 ans et sous surveillance, les enfants ne doivent pas effectuer de nettoyage ou de maintenance.
- Si le cordon d'alimentation, la prise ou toute autre partie de l'appareil ne fonctionne pas correctement, ou si l'appareil est tombé ou endommagé, cessez immédiatement d'utiliser le produit pour éviter tout risque de blessure.
- Cet appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Seul un électricien qualifié est autorisé à effectuer des réparations. Des réparations hasardeuses peuvent mettre l'utilisateur en danger.
- Tenez l'appareil et son câble de charge Type-C hors de portée des enfants.
- N'installez ou n'utilisez pas de pièces ou d'accessoires autres que ceux fournis avec cet appareil, car cela risquerait de l'endommager.
- N'immergez pas l'appareil dans l'eau ni dans tout autre liquide.
- N'utilisez pas l'appareil avec les mains mouillées.
- Cet appareil est destiné à être utilisé sur les tissus uniquement ; il ne doit pas être utilisé sur la peau.
- N'utilisez pas l'appareil à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu.
- Ne laissez pas l'appareil à la lumière directe du soleil ou dans des conditions d'humidité élevée.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il est branché sur le secteur.
- Ne touchez pas les pièces mobiles de l'appareil pendant son utilisation, car vous risqueriez de vous blesser.
- Débranchez toujours l'appareil après utilisation et avant tout nettoyage ou entretien.

AVERTISSEMENT : pour éviter d'endommager les tissus, utilisez toujours le rasoir anti-bouloches sur une surface plane. N'utilisez pas le rasoir anti-bouloches sur les boucles, les broderies, les fermetures éclair, les fils ou les points de couture. N'exercez pas de pression pendant l'utilisation pour éviter d'endommager le tissu.

- Goel batterijen niet weg in brandend vuur.
- Demonteer, open of vernietig geen secundaire celbatterijen of accu's.
- Stel celbatterijen of accu's niet bloot aan vuur of hitte.
- Accu's mogen niet worden gelpt, doorboort, uit elkaar worden gehaald of anderszins worden beschadigd.
- Bewaar accu's en celbatterijen niet bij temperaturen boven 60 °C.
- Vermijd opslag in direct zonlicht.
- Stel accu's niet bloot aan mechanische schokken.
- Goed loeg accu's niet bij het gewone huishoudafval.
- Als de accu's leeg zijn, dient u ze te recyclen via een plaatselijk inleverpunt. Neem voor meer informatie contact op met de lokale instanties.
- Dit product is uitgerust met 2 oplaadbare batterijen van 1,2 V 600 mAh Ni-MH (niet verwijderbaar).

Verzorging en onderhoud

Schakel de pluisverwijderaar altijd uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u hem gaat schoonmaken of onderhouden.

STAP 1 : Veeg de behuizing van de pluisverwijderaar schoon met een zachte, vochtige doek en droog goed af.

Dompel de pluisverwijderaar niet onder in water of een andere vloeistof.

STAP 2 : Controleer of de messen vrij zijn van vuil (bijv. haar), omdat dit de werking van de pluisverwijderaar kan beïnvloeden.

OPMERKING : De pluisverwijderaar moet na ieder gebruik worden geleegd en gereinigd.

De pluisverwijderaar opladen

Voor het eerste gebruik moet de pluisverwijderaar ongeveer 3–4 uur worden opgeladen. De daaropvolgende oplaadtijd bedraagt maximaal 8 uur, afhankelijk van het gebruik.

STAP 1 : Sluit het Type-C-uitende van de Type-C-oplaadkabel (meegeleverd) aan op de Type-C-oplaadpoort op de pluisverwijderaar.

STAP 2 : Sluit het USB-uiteinde van de Type-C-oplaadkabel aan op een compatibele USB-oplaadpoort; het oplaadlampje knippert eerst maximaal 8 uur, afhankelijk van het gebruik.

STAP 3 : Beweeg de pluisverwijderaar met herhaaldelijke lichte, ronde bewegingen over het oppervlak de stof.

STAP 4 : Schakel de pluisverwijderaar uit door op de aan/uit-knop te drukken en plaats de beschermkap terug

SCHRITT 1: Verbinden Sie das USB-C-Ende des USB-C-Ladekabels (im Lieferumfang enthalten) mit dem USB-C-Anschluss am Fuselentferner.

SCHRITT 2: Schließen Sie das USB-C-Ladekabel mit dem USB-Ende an einen kompatiblen USB-Ladenschluss an. Die Ladeanzeige blinkt, um anzuzeigen, dass der Akku aufgeladen wird. Sobald der Akku vollständig aufgeladen ist, blinkt die Ladeanzeige nicht mehr, sondern leuchtet durchgehend.



HINWEIS: Während des Ladevorgangs kann sich der Fuselentferner erwärmen.



ACHTUNG: Gehen Sie beim Laden des Fuselentferners vorsichtig vor. Er muss aufrecht auf einer trockenen, stabilen Oberfläche stehen und darf sich nicht in der Nähe anderer Geräte befinden.



WARNUNG: Lassen Sie den Fuselentferner während des Ladevorgangs nicht unbeaufsichtigt. Wenn der Akku leer ist, blinkt die Ladeanzeige, wenn Sie versuchen, den Fuselentferner einzuschalten. Es wird empfohlen, den Fuselentferner aufzuladen, bevor er längere Zeit nicht mehr verwendet wird. Dadurch wird die Lebensdauer des Akkus verlängert.

Verwendung des Fuselentferners

SCHRITT 1: Entfernen Sie die Schutzkappe und legen Sie das Kleidungsstück, das sie entfusseln wollen, auf eine flache, gerade und saubere Oberfläche. Gatten Sie das Kleidungsstück, um Falten zu minimieren.

SCHRITT 2: Schalten Sie den Fuselentferner ein, indem Sie den Netzschalter drücken.

SCHRITT 3: Bewegen Sie den Fuselentferner immer wieder vorsichtig kreisend über das Kleidungsstück.

SCHRITT 4: Schalten Sie den Fuselentferner durch Drücken des Netzschalters aus und bringen Sie die Schutzkappe wieder an.



HINWEIS: Der Fuselentferner schaltet sich automatisch aus, wenn die Messerabdeckung herausgeschraubt wird.



WARNUNG: Um Beschädigungen an Materialien zu vermeiden, verwenden Sie den Fuselentferner immer auf einer flachen Oberfläche. Verwenden Sie den Fuselentferner nicht auf Knöpfen, Stickereien, Reißverschlüssen, losen Fäden oder Nähten. Üben Sie während des Gebrauchs keinen Druck aus, um eine Beschädigung des Materials zu vermeiden.

Reinigung des Fuselentferners

SCHRITT 1: Entfernen Sie die Schutzkappe. Drehen Sie den Fuselbehälter gegen den Uhrzeigersinn und entfernen Sie ihn vom Hauptgehäuse des Fuselentferners. Entfernen Sie den Behälterinhalt nach jedem Gebrauch in einen Müllimer.

SCHRITT 2: Entfernen Sie die Messerabdeckung, indem Sie sie gegen den Uhrzeigersinn drehen.

SCHRITT 3: Entnehmen Sie vorsichtig die Klengen und entfernen Sie sie mit der Reinigungsbürste. Flusen und Fusselreste.

SCHRITT 4: Bringen Sie die Klengen wieder an, indem Sie sie wieder in den Fuselentferner stecken, bis sie fest sitzen. Bringen Sie die Messerabdeckung wieder an, indem Sie sie im Uhrzeigersinn drehen, bis sie fest sitzt.

SCHRITT 5: Befestigen Sie den Fuselbehälter, indem Sie ihn im Uhrzeigersinn auf das Hauptgerät schrauben.

SCHRITT 6: Befestigen Sie die Schutzkappe wieder.



WARNUNG: Die Klengen sind empfindlich und scharf, seien Sie bei der Reinigung also bitte vorsichtig. Stellen Sie sicher, dass Sie die Klengen während der Reinigung und Wartung nicht mit den Fingern/ Händen berühren.

Lagerung

Vergewissern Sie sich, dass der Fuselentferner abgekühlt, sauber und trocken ist, bevor Sie ihn an einem kühlen, trockenen Ort aufbewahren.

Fehlerbehebung

Technische Daten

Produktcode: BEL01034

Akku: Zwei Ni-MH-Akkus mit 1,2 V und 600 mAh (nicht herausnehmbar)

Betriebsspannung: 3 V ⎓

Ladespannung: 5 V ⎓ 1 A



IT Conservare le istruzioni per riferimento futuro.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

- Durante l'uso di apparecchiature elettriche, è necessario osservare sempre le precauzioni di sicurezza di base.
- Questo apparecchio può essere usato da bambini a partire dagli 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o non in possesso della necessaria esperienza e conoscenza, solo in presenza di un supervisore e solo dopo aver ricevuto istruzioni sul suo impiego sicuro e sui rischi associati.
- È necessario verificare che i bambini non giochino con l'apparecchio.
- Questo apparecchio non è un giocattolo.
- I bambini possono eseguire operazioni di pulizia o manutenzione solo se hanno più di 8 anni e sotto la supervisione di un adulto.
- Se il cavo di alimentazione, la spina o una qualsiasi parte dell'apparecchio non funziona correttamente o ha subito cadute o danni, interrompere immediatamente l'uso del prodotto, onde evitare possibili lesioni.
- Questo apparecchio non contiene parti riparabili dall'utente. Rivolgersi esclusivamente a un elettricista qualificato per la riparazione. Le riparazioni improprie potrebbero provocare danni agli utenti.
- Tenere l'apparecchio e il cavo di ricarica Type-C fuori dalla portata dei bambini.
- Utilizzare esclusivamente le parti e gli accessori forniti con l'apparecchio per evitare possibili danni.
- Non immergere l'apparecchio in acqua o in altri liquidi.
- Non utilizzare l'apparecchio con le mani bagnate.
- Questo apparecchio è destinato esclusivamente ai tessuti e non deve essere utilizzato sulla pelle.
- Non utilizzare l'apparecchio per scopi differenti dall'uso previsto.
- Non conservare l'apparecchio alla luce diretta del sole o in condizioni di umidità elevata.
- Non lasciare l'apparecchio incustodito mentre è collegato all'alimentazione elettrica.
- Non toccare parti in movimento dell'apparecchio durante il suo funzionamento, onde evitare possibili lesioni.
- Scollegare sempre l'apparecchio dalla presa di corrente dopo l'uso e prima di qualsiasi operazione di pulizia o manutenzione.
- Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico, non a scopi commerciali.

SICUREZZA DELLA BATTERIA

- Non cortocircuitare i morsetti di alimentazione.
- In caso di fuoriuscita di liquidi dalla batteria e dalla cella, evitare qualsiasi contatto con la pelle o con gli occhi. In caso di contatto, lavare l'area interessata con abbondante acqua e consultare un medico.
- Non utilizzare pile o batterie non espressamente progettate per l'uso con il prodotto.
- Caricare le batterie e le pile secondarie prima dell'uso. Dopo lunghi periodi di inattività, potrebbe essere necessario caricare e scaricare più volte le pile o le batterie per ottimizzare le prestazioni.
- Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini.
- Non smaltire le batterie gettandole nel fuoco.
- Non smontare, aprire o trinciare le pile secondarie.
- Non esporre le pile o le batterie a fonti di calore o fiamme.

ES Conservar estas instrucciones para poder consultarlas en el futuro.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- Siempre las precauciones básicas de seguridad al usar aparatos eléctricos.
- Pueden utilizar este dispositivo niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de conocimiento y experiencia, solo bajo supervisión o mientras se les enseña a usar el dispositivo de forma segura y entendiendo los riesgos que conlleva.
- Evite que los niños jueguen con el dispositivo.
- Este dispositivo no es un juguete.
- A menos que sean mayores de 8 años y estén bajo supervisión, los niños no deben realizar tareas de limpieza ni labores de mantenimiento.
- Deje de utilizar el dispositivo inmediatamente si el cable de alimentación, el enchufe o cualquier otra pieza no funcionan correctamente, o si ha sufrido alguna caída o algún otro tipo de daño, para evitar posibles lesiones.
- Este dispositivo contiene piezas que el usuario no puede reparar, por lo que es necesario que un electricista cualificado se ocupe de las reparaciones pertinentes. Una reparación inadecuada puede poner al usuario en riesgo de sufrir daños.
- Mantenga el dispositivo y el cable de carga tipo C fuera del alcance de los niños.
- No utilice ni coloque ninguna pieza ni accesorio diferente a los incluidos con este dispositivo, ya que podrían dañarlo.
- No sumerja el dispositivo en agua ni en otros líquidos.
- No manipule el dispositivo con las manos mojadas.
- Utilice este dispositivo únicamente en tejidos, nunca sobre la piel.
- No utilice el dispositivo para ningún otro uso que no sea el previsto.
- Guarde el dispositivo alejado de la luz solar directa y de la humedad.
- Supervise el dispositivo mientras está conectado a la corriente eléctrica.
- No toque ninguna de las piezas móviles del dispositivo durante su uso; si lo hace, podría sufrir lesiones.
- Desenchufe siempre el dispositivo después de cada uso y antes de limpiarlo o realizar el mantenimiento.
- Asegúrese siempre de que el dispositivo se haya enfriado completamente después de su uso, antes de realizar cualquier tipo de limpieza o mantenimiento, o guardarlo.
- Este dispositivo está diseñado exclusivamente para el uso doméstico. No debe utilizarse para fines comerciales.

SEGURIDAD DE LAS BATERÍAS

- No se debe realizar un cortocircuito en los terminales de alimentación.
- En caso de que la batería o pla tenga fugas, no permita que el líquido entre en contacto con la piel ni los ojos. Si se produce contacto, lave el área afectada con abundante agua y acuda a un médico.
- No utilice baterías ni pilas que no se hayan diseñado para su uso con el producto.
- Las baterías y pilas secundarias se deben cargar antes de su uso. Después de largos periodos de almacenamiento, puede que sea necesario cargar y descargar las baterías o pilas varias veces para disfrutar del máximo rendimiento.
- Mantenga las baterías y pilas fuera del alcance de los niños.
- No deseché las baterías o pilas en el fuego.
- No desmonte, abra ni rompa las baterías o pilas.
- No exponga las baterías o pilas al calor ni al fuego.

- No aplaste, perforé, desmonte ni dañe de otro modo las baterías o pilas.
- No las almacene por encima de 60 °C.
- Evite almacenarlas bajo la luz solar directa.
- No someta las baterías o pilas a golpes mecánicos.
- No deseché las baterías o pilas agotadas en la basura del hogar.
- Una vez que las baterías o pilas se agoten, deseché la unidad en un punto de reciclaje local. Póngase en contacto con las oficinas del gobierno local para obtener más detalles.
- Este producto cuenta con dos baterías de níquel-metalhidruro recargables de 1,2 V y 600 mAh (no extraíbles).

Cuidados y mantenimiento

Apague y desenchufe de la red eléctrica siempre el quitapelusas antes de limpiarlo o realizar cualquier tipo de mantenimiento.

PASO 1: Limpie el quitapelusas con un paño suave y húmedo, y séquelo bien.

No sumerja el quitapelusas en agua ni otros líquidos.

PASO 2: Compruebe que no haya ningún residuo (p. ej., pelo) en las cuchillas, ya que esto podría afectar al rendimiento del quitapelusas.



NOTA: El depósito de las pelusas debe vaciarse y limpiarse después de cada uso.

Carga del quitapelusas

Antes de utilizarlo por primera vez, el quitapelusas debe cargarse durante aproximadamente 3–4 horas. Los periodos de carga posteriores tardarán 8 horas como máximo, en función del uso.

PASO 1: Conecte el extremo tipo C del cable de carga tipo C (incluido) al puerto de carga tipo C del quitapelusas.

PASO 2: Conecte el extremo USB del cable de carga tipo C a un puerto de carga USB compatible; el indicador luminoso de carga parpadeará para indicar que la batería se está cargando. Una vez que la batería esté completamente cargada, el indicador luminoso dejará de parpadear y permanecerá iluminado.



NOTA: Durante la carga, el quitapelusas puede calentarse.



PRECAUCIÓN: Tenga cuidado al cargar el quitapelusas; debe colocarlo en posición vertical sobre una superficie seca y estable, y alejado de otros dispositivos.



ADVERTENCIA: No deje el quitapelusas sin supervisión mientras se carga. Si la batería está agotada, el indicador luminoso de carga parpadeará al intentar encender el quitapelusas. Se recomienda cargar brevemente el quitapelusas antes de guardarlo. Esto ayudará a prolongar la vida útil de la batería.

Uso del quitapelusas

PASO 1: Retire la tapa protectora y coloque la prenda sobre la superficie plana, uniforme y limpia. Alinear para minimizar las arrugas.

PASO 2: Encienda el quitapelusas pulsando el botón de encendido.

PASO 3: Pase el quitapelusas por la superficie de la prenda con varios movimientos circulares y ligeros.

PASO 4: Apague el quitapelusas pulsando el botón de encendido y coloque de nuevo la tapa protectora.



NOTA: El quitapelusas se apaga automáticamente cuando se desatornilla la cubierta de las cuchillas.



ADVERTENCIA: Para que los tejidos no sufran daños, utilice siempre el quitapelusas sobre una superficie plana. No utilice el quitapelusas sobre botones, bordados, cremalleras, hilos sueltos ni puntadas. No ejerza presión durante el uso para evitar dañar el tejido.

Limpieza del quitapelusas

PASO 1: Retire la tapa protectora. Gire el depósito de las pelusas en el sentido contrario a las agujas del reloj y estráigalo del cuerpo principal del quitapelusas. Tire el contenido del depósito a la basura después de cada uso.

PASO 2: Retire la cubierta de las cuchillas desenroscándolo en sentido contrario al de las agujas del reloj.

PASO 3: Retire con cuidado las cuchillas y utilice el cepillo de limpieza para eliminar cualquier resto de pelusa.

PASO 4: Vuelva a colocar las cuchillas empujándolas hacia el cuerpo principal del quitapelusas hasta que queden bien fijadas. Coloque de nuevo la cubierta de las cuchillas girándola en el sentido de las agujas del reloj hasta que quede bien fijada.



AVVERTENZA: le lame sono delicate e affilate, prestare quindi attenzione durante la pulizia. Tenere le dita e le mani lontane dalle lame durante la pulizia e la manutenzione.

Conservazione

Controllare che il levapelucchi sia freddo, pulito e asciutto prima di riporlo in un luogo fresco e privo di umidità.

Risoluzione dei problemi

Problema	Causa	Soluzione
Il levapelucchi non si accende.	Il levapelucchi è scarico.	Caricare il levapelucchi seguendo le istruzioni riportate nella sezione "Ricarica del levapelucchi".
	Il contenitore dei pelucchi o il coperchio della lama non sono fissati correttamente all'unità principale del levapelucchi.	Fissare di nuovo il contenitore dei pelucchi o il coperchio della lama all'unità principale del levapelucchi ruotandoli in senso orario.
Il levapelucchi non rimuove i pelucchi dal tessuto.	Attorno alle lame è avvolto un pelucco.	Pulire le lame seguendo le istruzioni riportate nella sezione "Pulizia del levapelucchi".

Specifiche

Codice prodotto: BEL01034

Batteria: 2 batterie ricaricabili da 1,2 V 600 mAh Ni-MH (non rimovibili)

Tensione di esercizio: 3 V ⎓

Tensione di ricarica: 5 V ⎓ 1 A

PL Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na przyszłość.

INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Podczas używania urządzeń elektrycznych zawsze należy stosować podstawowe środki ostrożności.
- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także nieposiadające wiedzy lub doświadczenia w użytkowaniu tego typu urządzeń, pod warunkiem że będą one nadzorowane lub zostaną poinstruowane na temat bezpiecznego korzystania z tego urządzenia oraz poinformowane o potencjalnych zagrożeniach.
- Produkt nie jest przeznaczony do zabawy, dlatego dzieci powinny używać go pod nadzorem.
- Ten produkt nie jest zabawką.
- Dzieci nie powinny czuć się ani konsenwować urządzenia, chyba że mają więcej niż 8 lat i są nadzorowane w trakcie tych czynności.
- Jeśli przewód zasilający, wtyczka lub inna część urządzenia nie działają prawidłowo bądź zostały uszkodzone lub zniszczone, należy natychmiast przerwać użytkowanie urządzenia w celu uniknięcia potencjalnych obrażeń.
- To urządzenie nie zawiera części, które mogą być serwisowane przez użytkownika. Naprawy należy powierzyć wyłącznie wykwalifikowanemu elektrykowi. Nieprawidłowo przeprowadzona naprawa może narazić użytkownika na niebezpieczeństwo.
- Urządzenie i jego przewód do ładowania typu C należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Nie należy używać ani montować części i akcesoriów innych niż dostarczone z urządzeniem, ponieważ może to spowodować jego uszkodzenie.
- Nie wolno zanurzać urządzenia w wodzie ani innym płynie.
- Nie wolno obsługiwać urządzenia mokrymi rękami.
- Urządzenie jest przeznaczone do użytku tylko na tkaninach. Nie należy używać go na skórze.
- Nie wolno używać produktu do celów innych niż jego przeznaczenie.

PASO 5: Coloque el depósito de las pelusas enroscándolo en la unidad principal en el sentido de las agujas del reloj.

PASO 6: Vuelva a colocar la tapa protectora.



ADVERTENCIA: Las cuchillas son delicadas y afiladas, tenga cuidado durante la limpieza. Mantenga los dedos y las manos alejados de las cuchillas durante la limpieza y el mantenimiento.

Almacenamiento

Antes de guardarlo en un lugar fresco y seco, asegúrese de que el quitapelusas esté frío, limpio y seco.

Síntoma	Causa	Solución
El quitapelusas no se enciende.	La batería del quitapelusas se ha agotado.	Cargue el quitapelusas siguiendo las instrucciones de la sección titulada "Carga del quitapelusas".
	El depósito de las pelusas o la cubierta de las cuchillas no se han colocado correctamente en el cuerpo principal del quitapelusas.	Coloque de nuevo el depósito de las pelusas o la cubierta de las cuchillas en el cuerpo principal del quitapelusas, girándolos en el sentido de las agujas del reloj hasta que queden bien fijados.
El quitapelusas no elimina las pelusas del tejido.	Hay pelusas enredadas en las cuchillas.	Limpie las cuchillas siguiendo las instrucciones de la sección titulada "Limpieza del quitapelusas".

Especificaciones

Código de producto: BEL01034

Batería: 2 baterías de níquel-metalhidruro recargables de 1,2 V y 600 mAh (no extraíbles)

Voltaje de funcionamiento: 3 V ⎓

Voltaje de carga: 5 V ⎓ 1 A

PT Conservare estas instruções para referência futura.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

- Quando utilizar aparelhos elétricos, as precauções básicas de segurança devem ser sempre seguidas.
- As crianças com idade igual ou superior a 8 anos e as pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência e conhecimento, podem utilizar este aparelho apenas sob supervisão ou após receberem instruções relativas à utilização segura do aparelho, se tiverem sido alertadas para os perigos envolvidos.
- As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincom com o aparelho.
- Este aparelho não é um brinquedo.
- A não ser que tenham idade superior a 8 anos e sejam supervisionadas, as crianças não devem efetuar a limpeza nem a manutenção a realizar pelo utilizador.
- Em caso de queda ou danos do aparelho ou de avaria no cabo de alimentação, na ficha ou em qualquer peça do aparelho, pare imediatamente de utilizar o produto para evitar potenciais ferimentos.
- Este aparelho não contém peças que possam ser reparadas pelo utilizador, apenas um eletricista qualificado deve efetuar reparações. As reparações incorretas podem colocar o utilizador em risco de ferimentos.
- Mantenha o aparelho e o cabo de carregamento tipo C fora do alcance das crianças.
- Não encaixe ou utilize outras peças/acessórios que não as peças fornecidas com este aparelho, pois pode causar danos.
- Não mergulhe o aparelho em água ou qualquer outro líquido.
- Não utilize o aparelho com as mãos molhadas.
- Este aparelho destina-se apenas à utilização em tecidos. Não deve ser utilizado na pele.
- Não utilize o aparelho para outro fim que não o previsto.
- Não guarde o aparelho sob luz solar direta ou em condições de humidade elevada.



- Nie należy przechowywać produktu w miejscu narażonym na bezpośrednie działanie promieni słonecznych ani w warunkach wysokiej wilgotności.
- Nie należy pozostawiać urządzenia bez nadzoru po podłączeniu do sieci elektrycznej.
- Podczas pracy urządzenia nie należy dotykać żadnych ruchomych części, ponieważ może to spowodować obrażenia ciała.
- Zawsze należy odłączyć urządzenie od zasilania po użyciu, a także przed czyszczeniem lub konserwacją.
- Przed przystąpieniem do czyszczenia lub konserwacji urządzenia należy zawsze upewnić się, że całkowicie ostygło.
- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego. Nie należy go używać do celów komercyjnych.

BEZPIECZNE KORZYSTANIE Z AKUMULATORA

- Nie należy zwierać zacisków zasilania.
- W przypadku wycieków z akumulatora i ognia nie wolno dopuścić do kontaktu płynu ze skórą lub oczami. Jeżeli już doszło do kontaktu, należy przemyć miejsce kontaktu dużą ilością wody i skontaktować się z lekarzem.
- Nie należy używać akumulatora ani ognia, które nie są przeznaczone do użytku z produktem.
- Ognia wótkne i akumulatory należy naładować przed użyciem. Po dłuższym okresie przechowywania może być konieczne kilkakrotne naładowanie i rozładowanie akumulatorów lub ognia w celu uzyskania ich maksymalnej wydajności.
- Przechowywać akumulatory i baterie poza zasięgiem dzieci.
- Baterii nie należy wyrzucać do ognia.
- Nie wolno rozmontowywać, otwierać ani miąć/rozprzynać akumulatora lub ognia dzmorfogólnych.
- Nie wolno wystawiać ognia ani akumulatora na działanie wysokiej temperatury lub ognia.
- Akumulatorów nie wolno zgniatać, przebić, rozbiierać ani powodować w nich innych uszkodzeń.
- Nie przechowywać w temperaturze powyżej 60°C.
- Unikać przechowywania w nasłonecznionym miejscu.
- Nie wolno narażać akumulatorów na wstrząsy mechaniczne.
- Zużytych akumulatorów nie należy wyrzucać do domowych pojemników na śmieci.
- Po wyczerpaniu akumulatorów należy oddać urządzenie do lokalnego punktu recyklingu. Więcej informacji na ten temat można uzyskać w organach samorządowych.
- Urządzenie wyposażone jest w dwa akumulatory Ni-MH 1,2 V o pojemności 600 mAh (niewymienne).

Czyszczenie i konserwacja

Przed konserwacją i czyszczeniem golarki do ubrań należy zawsze ją wyłączyć i odłączyć od zasilania.

KROK 1: przetrzy golarkę do ubrań miękką, wilgotną ściereczką i dokładnie osusz.

Nie wolno zanurzać golarki do ubrań w wodzie ani innym płynie.

KROK 2: sprawdzić, czy ostrość nie są zabrudzone (np. włosami), ponieważ może to wpłynąć na działanie golarki do ubrań.



UWAGA: pojemnik na kłaczki należy opróżnić i wyczyścić po każdym użyciu.

Ładowanie golarki do ubrań

Przed pierwszym użyciem golarkę do ubrań należy ładować przez ok. 3–4 godz. Kolejne ładowania będą trwać maks. 8 godzin, w zależności od sposobu użytkowania.

KROK 1: podłączyć końcówkę typu C kabla do ładowania typu C (w zestawie) do portu ładowania typu C w górnym do ubrań.

KROK 2: podłączyć końcówkę USB kabla ładującego typu C do pasującego portu ładowania USB. Wskaźnik ładowania zacznie migać, sygnalizując ładowanie akumulatora. Po całkowitym naładowaniu akumulatora wskaźnik przestanie migać i będzie świecił ciągłym światłem.

- Não deixe o aparelho sem vigilância enquanto estiver ligado à tomada elétrica.

- Não toque em qualquer peça móvel deste aparelho durante a utilização, pois pode causar ferimentos.
- Desligue sempre a ficha do aparelho da tomada após a utilização e antes de qualquer limpeza ou manutenção.
- Garanta sempre que o produto arrefeceu por completo após a utilização e antes de qualquer limpeza, manutenção ou armazenamento.
- Este aparelho destina-se apenas a uso doméstico. Não deve ser utilizado para fins comerciais.

SEGURANÇA DA BATERIA

- Os terminais de alimentação não devem estar em curto-circuito.
- Em caso de fuga numa bateria e numa pilha, não permita que o líquido entre em contacto com a pele nem os olhos. Em caso de contacto, lave a zona afetada com água em abundância e consulte um médico.
- Não utilize qualquer pilha ou bateria que não tenha sido concebida para utilização com o produto.
- As pilhas e as baterias secundárias têm de ser carregadas antes da utilização. Após longos períodos de armazenamento, poderá ser necessário carregar e descarregar as pilhas ou as baterias várias vezes para obter o máximo desempenho.
- Mantenha as baterias fora do alcance das crianças.
- Não elimine as baterias no fogo.
- Não desmonte, abra nem destrua pilhas ou baterias secundárias.
- Não exponha as pilhas nem as baterias ao calor ou fogo.
- Não esmague, perfure, desmonte nem danifique as baterias.
- Não guarde o produto a uma temperatura superior a 60 °C.
- Evite guardá-lo sob luz solar direta.
- Não sujeite as baterias a choques mecânicos.
- Não coloque as baterias gasos no lixo doméstico.
- Assim que as baterias estiverem gasotas, elimine a unidade numa estação de reciclagem local. Contacte as autoridades governamentais locais para obter más informações.
- Este produto está equipado com duas baterias recarregáveis Ni-MH de 1,2 V/600 mAh (não amovíveis).

Cuidados e manutenção

Desligue sempre o removedor de cotão e retire a ficha da tomada elétrica antes de efetuar qualquer tarefa de limpeza ou manutenção.

PASSO 1: limpe o removedor de cotão com um pano macio e húmido e seque-o completamente.

Não mergulhe o removedor de cotão em água ou qualquer outro líquido.

PASSO 2: verifique se as lâminas estão livres de detritos (por exemplo, pelos), pois tal pode afetar o desempenho do removedor de cotão.



NOTA: o recipiente para cotão deve ser esvaziado e limpo após cada utilização.

Carregar o removedor de cotão

Antes da primeira utilização, o removedor de cotão deve ser carregado durante cerca de 3–4 horas. Os tempos de carregamento subsequentes serão, no máximo, de 8 horas, dependendo da utilização.

PASSO 1: Ligue a extremidade tipo C do cabo de carregamento tipo C (incluído) à porta de carregamento tipo C do removedor de cotão.

PASSO 2: Ligue a extremidade USB do cabo de carregamento tipo C a uma porta de carregamento USB compatível. A luz indicadora de carregamento piscará para indicar que a bateria está a carregar. Assim que a bateria estiver totalmente carregada, a luz indicadora de carregamento para de piscar e permanece acesa.

